## Le sceau de l'État de l'Illinois pour la maîtrise de la lecture et de l'écriture dans deux langues



#### Votre enfant est-il bilingue?

Il peut prétendre à l'obtention du sceau d'État pour la maîtrise de la lecture et de l'écriture dans deux langues sur son diplôme d'études secondaires et son relevé de notes.

## Qu'est-ce que le sceau d'État pour la maîtrise de la lecture et de l'écriture dans deux langues ?

Il s'agit d'une récompense décernée lors de la remise des diplômes en reconnaissance d'un haut niveau de compétence en anglais et dans une ou plusieurs autres langues. Un élève peut obtenir des crédits universitaires dans les universités et écoles supérieures publiques de l'État de l'Illinois.

### Qui est le bénéficiaire potentiel du sceau ?

Les diplômés de l'enseignement secondaire dont la langue d'origine n'est pas l'anglais et les étudiants anglophones qui ont étudié une nouvelle langue autre que l'anglais sont les bénéficiaires potentiels de cette distinction. Le bilinguisme est un atout à valoriser!

#### Comment le Sceau est-il décerné ?

L'école secondaire de votre enfant doit s'inscrire chaque année pour participer au programme de l'État. Les élèves démontrent leur maîtrise de l'anglais par l'une des méthodes approuvées par l'État. Un examen approuvé ou un portfolio peut être utilisé pour démontrer la compétence en fonction de l'autre langue parlée par l'étudiant.

#### Vous souhaitez plus d'informations?

Renseignez-vous auprès du service d'orientation de votre établissement secondaire et/ou du département et informez-les que votre enfant parle une autre langue! Ou envoyez un e-mail à l'adresse biliteracy@isbe.net pour toute question.

#### isbe.net

## Guide des parents

## Pourquoi l'Illinois a-t-il créé le sceau d'État de la lecture et de l'écriture dans deux langues ?

- ✓ Pour encourager l'étude des langues étrangères.
- ✓ Pour certifier officiellement la maîtrise de la lecture et de l'écriture dans deux langues.
- ✓ Pour fournir aux employeurs une méthode d'identification des personnes multilingues.
- ✓ Pour fournir aux universités une méthode supplémentaire pour reconnaître les candidats à l'admission et au placement linguistique.
- ✓ Pour préparer les étudiants aux compétences du 21ème siècle.
- ✓ Pour reconnaître la valeur de l'enseignement des langues étrangères et de la langue maternelle.
- ✓ Pour renforcer les relations intergroupes, affirmer la valeur de la diversité et honorer les multiples cultures et langues d'une communauté!

Quelles évaluations permettent d'évaluer les compétences ?

#### Maîtrise de l'anglais

- 1. Résultats aux tests ACT ou SAT
- 2. ACCESS (pour les élèves EL)
- 3. Résultats de l'examen AP Language & Composition
- 4. Cours à double reconnaissance de crédits
- 5. Test STAMP 4S
- 6. AAPPL

### Compétences en langues étrangères

- 1. Résultats de l'examen AP Language & Culture
- 2. Examen STAMP 4S
- 3. Examen AAPPL
- 4. Autres examens du domaine ACTFL
- Examen ALTA
  D'autres méthodes de portfolio sont disponibles

Les détails et les exigences en matière de résultats sont disponibles sur le site Web du sceau de maîtrise de la lecture et de l'écriture dans deux langues de l'ISBE.



# Le sceau de l'État de l'Illinois pour la maîtrise de la lecture et de l'écriture dans deux langues





Le sceau d'État pour la maîtrise de la lecture et de l'écriture dans deux langues est une récompense décernée lors de la remise des diplômes en reconnaissance d'un haut niveau de compétence en anglais et dans une ou plusieurs autres langues. Il est officiellement mentionné sur le relevé de notes et le diplôme de fin d'études secondaires de l'élève.

Ce prix est destiné aux étudiants qui parlent une langue autre que l'anglais à la maison ainsi qu'à ceux qui suivent un programme d'études dans une langue mondiale au cours de leurs études secondaires. Le bilinguisme est un atout pour tous.

Le bilinguisme est une compétence précieuse dans la société mondialisée d'aujourd'hui. Les programmes d'enseignement des langues qui guident les élèves vers le sceau de la maîtrise de la lecture et de l'écriture de deux langues les encouragent à mettre en pratique leurs compétences linguistiques plutôt que de se contenter d'apprendre une langue. Le sceau donne aux étudiants un objectif concret à atteindre lorsqu'ils s'efforcent d'apprendre de nouvelles langues et/ou de conserver leur langue maternelle au cours de leurs études. Vous pouvez encourager et inciter vos élèves à étudier les langues en mettant en place et en promouvant un programme tel que le sceau d'État de l'Illinois pour la maîtrise de la lecture et de l'écriture dans deux langues. La meilleure chose que vous puissiez faire est d'instaurer dans votre école une culture qui reconnaisse et valorise la diversité des langues et des cultures.

Dans l'Illinois, le sceau permet également d'obtenir des crédits pour des cours de langues étrangères dans les collèges et universités publics.



L'Illinois accepte une multitude d'examens de compétence ou d'options de portfolios pour que les étudiants puissent démontrer leur compétence en anglais et dans les langues suivantes. Les examens de langue agréés sont énumérés sur notre site Web. Contactez l'adresse biliteracy@isbe.net pour obtenir une assistance.

Comment lancer un programme ? Quelles sont les attentes et les échéances annuelles ? Comment remettre physiquement le sceau lors de la remise des diplômes ? Quel est le soutien apporté aux districts, aux enseignants et aux élèves qui souhaitent obtenir cette distinction ?

Toutes les questions trouveront une réponse en visitant notre site Web.

